New Angle総合英語13章

基本文 番号	枝番号	英文	日本文
512		My father says that he is busy.	私の父は忙しいと言う。
513		My father said that he was busy.	私の父は忙しいと言った。
514		I know that he cheated in an English exam.	私は彼が英語の試験でカンニングをしたことを知っている。
515		I knew that he had cheated in an English exam.	私は彼が英語の試験でカンニングをしたことを知っていた。
516		He said that he takes a walk every morning.	彼は毎朝散歩をすると言った。
517		The experience taught me that time is money.	その経験から私は、時は金なり、ということを学んだ。
518		We learned that the Norman Conquest happened in 1066.	私たちはノルマン征服が1066年に起きたと学んだ。
519		He said that he would choose this textbook if he were a teacher.	彼は、もし自分が教師ならこのテキストを選ぶだろうと言った。
520	(a)	She said, "I want the bag."	彼女は「私はそのバッグがほしい」と言った。
520	(b)	She said (that) she wanted the bag.	彼女はそのバッグがほしいと言った。
521	(a)	He said to her, "I bought this CD yesterday."	彼は彼女に「昨日このCD を買ったんだ」と言った。
521	(p)	He told her (that) he had bought that CD the day before.	彼は彼女に前日にそのCD を買ったと言った。
522	(a)	My father said to me, "I will go out tonight."	私の父は私に「今夜外出することになりそうだ」と言った。
522	(b)	My father told me (that) he would go out that night.	私の父はその夜に外出することになりそうだと私に言った。
523	(a)	He said to me, "Where do you live ?"	彼は私に「どこに住んでいるのですか」と言った。
523	(b)	He asked me where I lived.	彼は私がどこに住んでいるかを私に尋ねた。
524	(a)	She said to me, "Who ate the cake?"	彼女は私に「だれがそのケーキを食べたのですか」と言った。
524	(b)	She asked me who had eaten the cake.	彼女はそのケーキをだれが食べたのか私に尋ねた。
525	(a)	She said to me, "Do you like vegetables?"	彼女は私に「野菜は好きですか」と言った。
525	(b)	She asked me if(whether) I liked vegetables.	彼女は私が野菜が好きかどうかを尋ねた。
526	(a)	He said to me, "Do it now."	彼は私に「今、それをしなさい」と言った。
526	(b)	He told me to do it then.	彼はその時それをするように私に言った。
527	(a)	The doctor said to her, "Take this medicine every day."	その医者は彼女に「その薬を毎日飲みなさい」と言った。
527	(b)	The doctor advised her to take that medicine every day.	その医者は彼女にその薬を毎日飲むように言った〔助言した〕。
528	(a)	She said to him, "Please help me with my homework."	彼女は彼に「私の宿題を手伝ってください」と言った。
528	(b)	She asked him to help her with her homework.	彼女は彼に、自分の宿題を手伝ってくれるように頼んだ。
529	(a)	They said to me, "Don't take photos in this building."	彼らは私に「この建物の中で写真を撮ってはいけません」と言った。
529	(p)	They told me not to take photos in that building.	彼らは私にその建物の中で写真を撮らないように言った。

New Angle総合英語13章

530	(a)	He said to me, "Let's go out for dinner."	彼は私に「夕食に出かけよう」と言った。
530	(b)	He suggested to me that we (should) go out for dinner.	彼は私に夕食に出かけようと提案した。
531	(a)	He said to her, "Let's get down to work."	彼は彼女に「仕事に取り掛かろう」と言った。
531	(p)	He proposed to her that they (should) get down to work.	彼は彼女に仕事に取り掛かろうと提案した。
532	(a)	He said, "How happy I am !"	彼は「なんて幸せなんだ!」と言った。
532	(p)	He exclaimed how happy he was.	彼は自分はなんて幸せなのかと叫んだ。
532	(c)	He said with joy that he was very happy.	彼は自分はとても幸せだと喜んで言った。
533	(a)	Emma said, "I like John, but I don't like Mike."	エマは「ジョンのことは好きだがマイクは好きではない」と言った。
533	(b)	Emma said (that) she liked John, but that she didn't like Mike.	エマは,ジョンのことは好きだがマイクは好きではないと言った。
534	(a)	Tom said, "I don't understand what my teacher says."	トムは「僕は先生が言うことがわからない」と言った。
534	(p)	Tom said (that) he didn't understand what his teacher said.	トムは、自分の先生が言うことがわからないと言った。
535	(a)	Mary said to me, "Is this the bag you bought yesterday?"	メアリーは私に「これがあなたが昨日買ったバッグですか」と言った。
535	(b)	Mary asked me if t hat was the bag I had bought the day before.	メアリーは私に、それが私がその前日に買ったバッグかどうか尋ねた。
536	(a)	Jun said to me, "Come and see me whenever you want to."	淳は私に「僕に会いに来たい時はいつでも来なさい」と言った。
536	(b)	Jun told me to come and see him whenever I wanted to.	淳は私に、自分に会いに来たい時はいつでも来るように言った。
537	(a)	She said to me, "You are late again. What time did you get up?"	彼女は私に「また遅刻したわね。何時に起きたの?」と言った。
537	(((((((((()))	She told me that I was late again and asked me what time I had gotten up.	彼女は私がまた遅刻したと言い,何時に起きたか尋ねた。
538	(a)	He said to me, "I'm hungry. Give me some food, please."	彼は私に「僕は空腹です。何か食べ物をください」と言った。
538	(b)	He told me that he was hungry and asked me to give him some food.	彼は私に自分は空腹だと言い、何か食べ物をくれるよう頼んだ。